

Europeiska gemenskapernas
officiella tidning

ISSN 1024-3054

L 57

fyrtioförsta årgången

26 februari 1998

Svensk utgåva

Lagstiftning

Innehållsförteckning

I Rättsakter vilkas publicering är obligatorisk

.....

II Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk

Dokument bifogade Europeiska unionens allmänna budget

98/156/EG:

- ★ **Redogörelse för inkomster och utgifter för Europeiska byrån för utvärdering av läkemedel för budgetåret 1998. 1**

Pris: 13 ecu

SV

De rättsakter vilkas titlar är tryckta med fin stil är sådana rättsakter som har avseende på den löpande handläggningen av jordbrukspolitiska frågor. De har normalt begränsad giltighetstid.

Beträffande alla övriga rättsakter gäller att titlarna är tryckta med fetstil och föregås av asterisk.

**Redogörelse för inkomster och utgifter för Europeiska byrån
för utvärdering av läkemedel för budgetåret 1998**

(98/156/EG)

Beloppen i denna budget uttrycks i ecu om inte annat anges.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

INKOMSTER
Sammanställning

Avdelning	Rubrik	Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
1	<i>Inkomster från utförda tjänster</i>	19 600 000	14 000 000	7 004 333,—
2	<i>Subventioner</i>	12 000 000	14 000 000	10 497 149,94
3	<i>Tillgängligt överskott</i>	p.m.	p.m.	0,—
5	<i>Inkomster från administrativ verksamhet</i>	300 000	350 000	372 077,11
6	<i>Bidrag till gemenskapens program och inkomster från tjänster</i>	p.m.	p.m.	0,—
9	<i>Diverse inkomster</i>	p.m.	180 000	132,21
	TOTALSUMMA	31 900 000	28 530 000 (!)	17 873 692,26

(!) Efter tillägg till och ändringar i budgeten.

AVDELNING 1

INKOMSTER FRÅN UTFÖRDA TJÄNSTER

KAPITEL 10 — INKOMSTER FRÅN UTFÖRDA TJÄNSTER

Artikel Punkt	Rubrik	Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
	KAPITEL 10			
100	Inbetalda avgifter	19 600 000	14 000 000	7 004 333,—
	KAPITEL 10 — TOTALT	19 600 000	14 000 000	7 004 333,—
	Avdelning 1 — Totalt	19 600 000	14 000 000	7 004 333,—

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 1

INKOMSTER FRÅN UTFÖRDA TJÄNSTER

KAPITEL 10 — INKOMSTER FRÅN UTFÖRDA TJÄNSTER

1 0 0

Inbetalda avgifter

Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
19 600 000	14 000 000	7 004 333,—

Anmärkingar

Rådets förordning (EG) nr 297/95 av den 10 februari 1995 om avgifter att betalas till Europeiska myndigheten för utvärdering av läkemedel (EGT L 35, 15. 2. 1995, s. 1).

AVDELNING 2

SUBVENTIONER

KAPITEL 2 0 — BIDRAG FRÅN EUROPEISKA GEMENSKAPEN

Artikel Punkt	Rubrik	Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
2 0 0	KAPITEL 2 0 <i>Bidrag från Europeiska gemenskapen</i>	12 000 000	14 000 000	10 497 149,94
	KAPITEL 2 0 — TOTALT	12 000 000	14 000 000	10 497 149,94
	Avdelning 2 — Totalt	12 000 000	14 000 000	10 497 149,94

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 2

SUBVENTIONER

KAPITEL 2 0 — BIDRAG FRÅN EUROPEISKA GEMENSKAPEN

2 0 0

Bidrag från Europeiska gemenskapen

Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
12 000 000	14 000 000	10 497 149,94

Anmärkningar

Bidrag under rubrik B5-3 1 2 "Bidrag till Europeiska läkemedelsmyndigheten" i avsnitt III i Europeiska unionens allmänna budget.

AVDELNING 3

TILLGÄNGLIGT ÖVERSKOTT

KAPITEL 3 0 — TILLGÄNGLIGT ÖVERSKOTT

Artikel Punkt	Rubrik	Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
3 0 0	KAPITEL 3 0 <i>Tillgängligt överskott från föregående budgetår</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 3 0 — TOTALT	p.m.	p.m.	0,—
	Avdelning 3 — Totalt	p.m.	p.m.	0,—

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 3**TILLGÄNGLIGT ÖVERSKOTT****KAPITEL 3 0 — TILLGÄNGLIGT ÖVERSKOTT**

3 0 0

Tillgängligt överskott från föregående budgetår

Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
p.m.	p.m.	0,—

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 5

INKOMSTER FRÅN ADMINISTRATIV VERKSAMHET

KAPITEL 5 2 — BANKRÄNTEINKOMSTER

Artikel Punkt	Rubrik	Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
	KAPITEL 5 2			
5 2 0	Bankräntor	200 000	350 000	317 477,11
5 2 1	<i>Inkomster från exportlicenser</i>	100 000		54 600,—
5 2 2	<i>Inkomster från försäljning av publikationer</i>	p.m.		
5 2 3	<i>Inkomster från anordnande av seminarier</i>	p.m.		
	KAPITEL 5 2 — TOTALT	300 000	350 000	372 077,11
	Avdelning 5 — Totalt	300 000	350 000	372 077,11

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 5

INKOMSTER FRÅN ADMINISTRATIV VERKSAMHET

KAPITEL 5 2 — BANKRÄNTEINKOMSTER

5 2 0 *Bankräntor*

Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
200 000	350 000	317 477,11

5 2 1 *Inkomster från exportlicenser*

Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
100 000		54 600,—

Anmärkningar

Denna artikel är avsedd att täcka inkomster från utfärdandet av exportlicenser och andra liknande administrativa avgifter.

5 2 2 *Inkomster från försäljning av publikationer*

Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
p.m.		

Anmärkningar

Denna artikel är avsedd att täcka inkomster från försäljning av EMEA-publikationer av alla slag.

5 2 3 *Inkomster från anordnande av seminarier*

Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
p.m.		

Anmärkningar

Denna artikel är avsedd att täcka inkomster från anordnande av seminarier.

AVDELNING 6

BIDRAG TILL GEMENSKAPENS PROGRAM OCH INKOMSTER FRÅN TJÄNSTER

KAPITEL 60 — BIDRAG TILL GEMENSKAPENS PROGRAM OCH INKOMSTER FRÅN TJÄNSTER

Artikel Punkt	Rubrik	Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
6 0 0	KAPITEL 6 0			
	<i>Bidrag till gemenskapens program och inkomster från tjänster</i>	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 6 0 — TOTALT	p.m.	p.m.	p.m.
	Avdelning 6 — Totalt	p.m.	p.m.	p.m.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 6

BIDRAG TILL GEMENSKAPENS PROGRAM OCH INKOMSTER FRÅN TJÄNSTER

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TILL GEMENSKAPENS PROGRAM OCH INKOMSTER FRÅN TJÄNSTER

6 0 0 *Bidrag till gemenskapens program och inkomster från tjänster*

Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
p.m.	p.m.	p.m.

Anmärkningar

Denna artikel är avsedd att täcka inkomster för särskilda aktiviteter som företagits av EMEA på anmodan av Europeiska gemenskapernas kommission, andra av Europeiska unionens institutioner eller andra internationella organisationer, och som godkänts av myndighetens styrelse.

AVDELNING 9

DIVERSE INKOMSTER

KAPITEL 90 — DIVERSE INKOMSTER

Artikel Punkt	Rubrik	Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
	KAPITEL 90			
900	Diverse inkomster	p.m.	180 000	132,21
	KAPITEL 90 — TOTALT	p.m.	180 000	132,21
	Avdelning 9 — Totalt	p.m.	180 000	132,21
	TOTALSUMMA	31 900 000	28 530 000	17 873 692,26

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 9**DIVERSE INKOMSTER****KAPITEL 9 0 — DIVERSE INKOMSTER****9 0 0*****Diverse inkomster***

Budgetåret 1998	Budgetåret 1997	Budgetåret 1996
p.m.	180 000	132,21

UTGIFTER**Sammanställning av anslag (1998 och 1997) och genomförande (1996)**

Avdelning	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
1	Utgifter gällande personer som arbetar för myndigheten	14 373 000	12 789 000	6 855 760,02
2	Utgifter gällande byggnader, utrustning och diverse driftskostnader	4 531 000	4 401 000	4 556 759,23
3	Driftskostnader	12 996 000	11 340 000	6 461 173,01
9	Övriga utgifter	—	—	0,—
TOTALSUMMA		31 900 000	28 530 000	17 873 692,26

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 1

UTGIFTER GÄLLANDE PERSONER SOM ARBETAR FÖR MYNDIGHETEN

KAPITEL 11 — PERSONAL I AKTIV TJÄNST

Artikel Punkt	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
	KAPITEL 11			
110	<i>Tjänstemän och tillfälligt anställda som innehar en tjänst som anges i tjänsteförteckningen</i>			
1100	Grundlöner	7 600 000	6 500 000	2 706 901,06
1101	Familjetillägg	525 000	550 000	258 062,20
1102	Utlandstillägg och särskilda utlandstillägg	840 000	850 000	350 173,52
1103	Fasta tillägg	40 000	40 000	3 557,77
	<i>Artikel 110 — Totalt</i>	9 005 000	7 940 000	3 318 694,55
111	<i>Övriga anställda</i>			
1110	Hjälppersonal	330 000	800 000	1 110 685,47
1112	Lokalt anställda	p.m.	p.m.	0,—
1113	Särskilda rådgivare	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 111 — Totalt</i>	330 000	800 000	1 110 685,47
112	<i>Vidareutbildning, språkkurser och omskolning av personal</i>			
1120	Vidareutbildning, språkkurser och omskolning av personal	246 000	246 000	13 036,83
	<i>Artikel 112 — Totalt</i>	246 000	246 000	13 036,83
114	<i>Diverse ersättningar och bidrag</i>			
1140	Ersättningar vid barns födelse och vid dödsfall	5 000	5 000	203,93
1141	Årliga resekostnader från anställningsorten till ursprungsorten	115 000	80 000	41 267,50
1142	Hyses- och transportbidrag	70 000	50 000	39 230,01
1143	Fasta representationstillägg	2 000	2 000	1 223,91
1144	Fasta ersättningar för lokala resor	1 000	1 000	917,91

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

KAPITEL 11 — PERSONAL I AKTIV TJÄNST (forts.)

Artikel Punkt	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
114	<i>(forts.)</i>			
1145	Särskild ersättning för räkenskapsförare och förvaltare av förskottskonton	p.m.	p.m.	0,—
1149	Övriga ersättningar och återbetalningar	p.m.	p.m.	24 431,28
	<i>Artikel 114 — Totalt</i>	193 000	138 000	107 274,54
115	Övertid	p.m.	p.m.	0,—
117	Ytterligare tjänsteprestationer			
1170	Frilanstolkar från den gemensamma tjänsten för tolkning och konferenser	10 000	10 000	0,—
1173	Översättningscentrumet, Luxemburg	10 000	10 000	0,—
1175	Tillfälligt anställda	200 000	265 000	800 000,—
	<i>Artikel 117 — Totalt</i>	220 000	285 000	800 000,—
118	Ersättningar och kostnader vid tjänstens tillträde och upphörande samt vid förflyttning			
1180	Diverse utgifter i samband med anställningsförfaranden	40 000	25 000	95 342,50
1181	Resekostnader (inbegripet familjemedlemmar)	11 000	40 000	6 122,08
1182	Bosättnings-, flytt- och förflyttningsbidrag	100 000	150 000	166 274,56
1183	Flyttkostnader	50 000	75 000	51 405,47
1184	Tillfälliga traktamenten	80 000	185 000	173 714,60
	<i>Artikel 118 — Totalt</i>	281 000	475 000	492 859,21
119	Anslag för att täcka justeringar av löner till tjänstemän och övriga anställda			
1190	Korrigeringskoefficienter	2 800 000	1 400 000	350 595,20
1191	Lönejusteringar	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 119 — Totalt</i>	2 800 000	1 400 000	350 595,20
	KAPITEL 11 — TOTALT	13 075 000	11 284 000	6 193 145,80

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

KAPITEL 13 — TJÄNSTERESOR

KAPITEL 14 — SOCIAL OCH MEDICINSK INFRASTRUKTUR

KAPITEL 15 — UTBYTE AV TJÄNSTEMÄN OCH EXPERTER

KAPITEL 16 — SOCIAL OMSORG

Artikel Punkt	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
	KAPITEL 13			
130	<i>Utgifter i samband med tjänsteresa, resekostnader och tillfälliga utgifter i samband därmed</i>	200 000	200 000	168 485,50
	KAPITEL 13 — TOTALT	200 000	200 000	168 485,50
	KAPITEL 14			
140	<i>Restauranger och matsalar</i>	190 000	300 000	221 248,95
141	<i>Läkarvård</i>	38 000	50 000	14 800,—
	KAPITEL 14 — TOTALT	228 000	350 000	236 048,95
	KAPITEL 15			
152	<i>Utbyte av anställda</i>	350 000	500 000	100 432,81
153	<i>Utgifter för anordnande av platser vid läkemedelsmyndigheten för praktikanter med högskoleexamen</i>	50 000	0	0,—
	KAPITEL 15 — TOTALT	400 000	500 000	100 432,81
	KAPITEL 16			
160	<i>Särskild hjälp</i>	2 000	2 000	0,—
163	<i>Olika typer av barndaghem</i>	p.m.	p.m.	0,—
164	<i>Extra hjälp till personer med funktionshinder</i>	3 000	3 000	0,—
	KAPITEL 16 — TOTALT	5 000	5 000	0,—

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

KAPITEL 17 — MOTTAGNINGS- OCH REPRESENTATIONSKOSTNADER

KAPITEL 18 — FÖRSÄKRINGAR GÄLLANDE SJUKDOM, OLYCKOR, ARBETSLÖSHET OCH PENSIONSFORMÅNER

Artikel Punkt	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
	KAPITEL 17			
170	Mottagnings- och representationskostnader	20 000	20 000	10 000,—
	KAPITEL 17 — TOTALT	20 000	20 000	10 000,—
	KAPITEL 18			
182	Aktiviteter för att främja kontakten mellan de anställda	30 000	30 000	5 386,13
183	Försäkring mot sjukdom, olycksfall och yrkessjukdom, arbetslöshetsförsäkring och bibehållande av pensionsrättigheter			
1830	Försäkring mot sjukdom	260 000	256 000	93 396,43
1831	Försäkringar mot olycksfall och yrkessjukdomar	60 000	44 000	21 149,33
1832	Arbetslöshetsförsäkring för tillfälligt anställda	65 000	56 000	21 975,44
1833	Upprättande eller bibehållande av pensionsrättigheter för tillfälligt anställda	30 000	44 000	5 739,63
	<i>Artikel 183 — Totalt</i>	415 000	400 000	142 260,83
	KAPITEL 18 — TOTALT	445 000	430 000	147 646,96
	Avdelning 1 — Totalt	14 373 000	12 789 000	6 855 760,02

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 1

UTGIFTER GÄLLANDE PERSONER SOM ARBETAR FÖR MYNDIGHETEN

KAPITEL 11 — PERSONAL I AKTIV TJÄNST

110 Tjänstemän och tillfälligt anställda som innehar en tjänst som anges i tjänsteförteckningen

1100 Grundlöner

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
7 600 000	6 500 000	2 706 901,06

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 62 och 66 i dessa, tillämpliga på grundval av rådets förordning (EEG) nr 2309/93 av den 22 juli 1993 om gemenskapsförfaranden för godkännande för försäljning av och tillsyn över humanläkemedel och veterinärmedicinska läkemedel samt om inrättande av en europeisk läkemedelsmyndighet (EGT L 214, 24.8.1993, s. 1).

Detta anslag är avsett att täcka grundlönerna för tjänstemän och tillfälligt anställda som innehar sådana tjänster som anges i tjänsteföreskrifterna.

1101 Familjetillägg

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
525 000	550 000	258 062,20

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 62, 67 och 68a i dessa och avsnitt 1 i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka familjetillägg, dvs.

- hushållstillägg,
- barmtillägg,
- utbildningstillägg (inklusive särskilda tillägg)

för tjänstemän och tillfälligt anställda.

1102 Utlandstillägg och särskilda utlandstillägg

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
840 000	850 000	350 173,52

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 62 och 69 i dessa samt artikel 4 i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka utlandstillägg och särskilda utlandstillägg för tjänstemän och tillfälligt anställda.

KAPITEL 11 — PERSONAL I AKTIV TJÄNST (forts.)**110 (forts.)****1103 Fasta tillägg**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
40 000	40 000	3 557,77

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 4a i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka fasta tillägg för tjänstemän och tillfälligt anställda i kategori C som är anställda som maskinskrivare, sekreterare, telexoperatörer, kontorister, chefssekreterare eller första sekreterare.

111 Övriga anställda**1110 Hjälppersonal**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
330 000	800 000	1 110 685,47

Anmärkningar

Anställningsvillkoren för övriga anställda i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 3 och avdelning III i dessa.

Detta anslag är avsett att täcka ersättning till all hjälppersonal och institutionens socialförsäkringsavgifter, undantaget belopp som utbetalas i form av korrigeringskoefficienter, vilka skall belasta punkt 1190.

1112 Lokalt anställda

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Anställningsvillkoren för övriga anställda i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 4 och avdelning IV i dessa.

Denna punkt är avsedd att täcka ersättning till lokalt anställda och institutionens socialförsäkringsavgifter.

1113 Särskilda rådgivare

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Anställningsvillkoren för övriga anställda i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 5, 82 och 83 i dessa.

Denna punkt är avsedd att täcka ersättningen till särskilda rådgivare, deras utgifter i samband med tjänsteresa och institutionens avgifter för olycksfallsförsäkringar.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 11 — PERSONAL I AKTIV TJÄNST** (forts.)**1 1 2 Vidareutbildning, språkkurser och omskolning av personal**

1 1 2 0 Vidareutbildning, språkkurser och omskolning av personal

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
246 000	246 000	13 036,83

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 24 tredje stycket i dessa.

Detta anslag är avsett att täcka introduktionskurser för nyanställda, personalutvecklingskurser, omskolning, kurser i användning av modern teknik, seminarier m.m.

Det skall även täcka inköp av utrustning och dokumentation samt tjänster som utförs av organisationskonsulter.

1 1 4 Diverse ersättningar och bidrag

1 1 4 0 Ersättningar vid barns födelse och vid dödsfall

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
5 000	5 000	203,93

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 70, 74 och 75 i dessa.

Detta anslag är avsett att täcka

- ersättningar vid barns födelse,
- ersättningar om en tjänsteman avlider,
 - den avlidnes fulla lön till slutet av tredje månaden efter den månad då dödsfallet inträffade,
 - kostnaderna för transport av kroppen till den avlidnes ursprungsort.

1 1 4 1 Årliga resekostnader från anställningsorten till ursprungsorten

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
115 000	80 000	41 267,50

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 8 i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka schablonbetalningen av resekostnader för tjänstemän och tillfälligt anställda, deras makar och underhållsberättigade från anställningsorten till ursprungsorten, på följande villkor:

- en gång per kalenderår om avståndet per tåg är mer än 50 men mindre än 725 km,
- två gånger per kalenderår om avståndet är 725 km eller mer.

1 1 4 2 Hyres- och transportbidrag

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
70 000	50 000	39 230,01

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 14a och 14b i bilaga VII till dessa.

KAPITEL 11 — PERSONAL I AKTIV TJÄNST (forts.)**114 (forts.)****1143 Fasta representationstillägg**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
2 000	2 000	1 223,91

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 14 i bilaga VII till dessa.

1144 Fasta ersättningar för lokala resor

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
1 000	1 000	917,91

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 15 i bilaga VII till dessa.

1145 Särskild ersättning för räkenskapsförare och förvaltare av förskottskonton

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka en särskild ersättning till räkenskapsförare, biträdande räkenskapsförare eller förvaltare av förskottskonton.

1149 Övriga ersättningar och återbetalningar

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	24 431,28

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 34 i dessa.

Denna punkt är avsedd att täcka

- ersättningar om en provanställd avskedas på grund av uppenbar olämplighet,
- ersättningar om institutionen säger upp en tillfälligt anställds kontrakt.

115 Övertid

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 56 samt bilaga VI till dessa.

Denna punkt är avsedd att täcka schablonmässiga ersättningar och timersättning vid övertid för tjänstemän och hjälppersonal i kategorierna C och D samt för lokalt anställda som inte kan få kompensationsledighet enligt fastställda förfaranden.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 11 — PERSONAL I AKTIV TJÄNST (forts.)****1 1 7 Ytterligare tjänsteprestationer**

1 1 7 0 Frilanstolkar från den gemensamma tjänsten för tolkning och konferenser

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
10 000	10 000	0,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka honorar och resekostnader för frilanstolkar och konferenstekniker, inbegripet ersättning för tjänster utförda av kommissionens tolkar för alla möten som inte är direkt kopplade till genomförandet av myndighetens arbete.

1 1 7 3 Översättningscentrumet, Luxemburg

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
10 000	10 000	0,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för översättningar, inklusive betalningar till översättningscentrumet i Luxemburg, för samtliga texter som inte är direkt kopplade till genomförandet av myndighetens arbetsprogram.

1 1 7 5 Tillfälligt anställda

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
200 000	265 000	800 000,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka

- anställning av interimsanställda, särskilt telefonister och stenografikunniga sekreterare,
- reproduktion och maskinskrivning som läggs ut på grund av att myndigheten inte kan sköta det själv,
- kostnaden för datoriserad sättning av förklarande dokument och stöddokument som myndigheten själv behöver och som skall läggas fram för den budgetansvariga myndigheten,
- ersättning för kommissionens utgifter för administrativt stöd till myndigheten.

1 1 8 Ersättningar och kostnader vid tjänstens tillträde och upphörande samt vid förflyttning

1 1 8 0 Diverse utgifter i samband med anställningsförfaranden

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
40 000	25 000	95 342,50

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 27—31 och 33 i dessa samt bilaga III till dessa. Detta anslag är avsett att täcka utgifter från anställningsförfaranden, särskilt

- annonskostnader,
- resekostnader och olycksfallsförsäkringar för sökande som kallas till prov och intervjuer,
- kostnader som är direkt förbundna med främjandet och organiserandet av kollektiva anställningsprov (lokalhyra, möbler, maskiner och diverse utrustning, honorar för utarbetande och rättning av prov osv.),

KAPITEL 11 — PERSONAL I AKTIV TJÄNST (forts.)

118 (forts.)

1180 (forts.)

— läkarundersökning före anställningen.

1181 Resekostnader (inbegripet familjemedlemmar)

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
11 000	40 000	6 122,08

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 20 och 71 i dessa samt artikel 7 i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka resekostnader för tjänstemän och tillfälligt anställda (inbegripet familjemedlemmar) då de tillträder eller lämnar en tjänst eller vid förflyttning till en annan anställningsort.

1182 Bosättnings-, flytt- och förflyttningsbidrag

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
100 000	150 000	166 274,56

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 5 och 6 i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka bosättnings- och förflyttningsbidrag till tjänstemän och tillfälligt anställda som är tvungna att byta bostad då de tillträder en tjänst, förflyttas till en ny anställningsort samt då de slutgiltigt lämnar tjänsten och bosätter sig på annan ort.

1183 Flyttkostnader

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
50 000	75 000	51 405,47

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 20 och 71 i dessa och artikel 9 i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka flyttkostnader för tjänstemän och tillfälligt anställda som är tvungna att byta bostadsort då de tillträder en tjänst samt då de slutgiltigt lämnar tjänsten och bosätter sig på annan ort.

1184 Tillfälliga traktamenten

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
80 000	185 000	173 714,60

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 20 och 71 i dessa och artikel 10 i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka tillfälliga traktamenten för tjänstemän och tillfälligt anställda som kan påvisa att de måste byta bostadsort då de tillträder en tjänst eller förflyttas till en ny anställningsort.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 11 — PERSONAL I AKTIV TJÄNST** (forts.)**1 1 9 Anslag för att täcka justeringar av löner till tjänstemän och övriga anställda**

1 1 9 0 Korrigeringskoefficienter

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
2 800 000	1 400 000	350 595,20

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 64 och 65 i dessa och artikel 17.3 i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka kostnaden för sådana korrigeringskoefficienter som tillämpas på löner till tjänstemän, tillfälligt anställda och hjälppersonal.

Det skall även täcka kostnaden för sådana korrigeringskoefficienter som tillämpas på den del av inkomsterna som förs över till ett annat land än anställningslandet.

1 1 9 1 Lönejusteringar

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 65a i dessa.

Budgetförordningen av den 21 december 1977 om Europeiska gemenskapernas allmänna budget (EGT L 356, 31. 12. 1977, s. 1), ändrad för sista gången genom förordning (EG, Euratom, EKSG) nr 2335/95 (EGT L 240, 7. 10. 1995, s. 12).

Denna punkt är avsedd att täcka kostnaden för alla lönejusteringar som rådet har godkänt under budgetåret.

Det är endast preliminärt och kan användas endast efter det att det har förts över till andra artiklar eller punkter i detta kapitel enligt bestämmelserna i budgetförordningen.

KAPITEL 13 — TJÄNSTERESOR**1 3 0 Utgifter i samband med tjänsteresa, resekostnader och tillfälliga utgifter i samband därmed**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
200 000	200 000	168 485,50

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artiklarna 11—13 i bilaga VII till dessa.

Detta anslag är avsett att täcka resekostnader, traktamenten och ytterligare eller extraordinära utgifter i samband med tjänsteresor som myndighetens anställda gör som täcks av tjänsteföreskrifterna och som nationella eller internationella experter eller tjänstemän som är knutna till myndighetens avdelningar gör.

KAPITEL 14 — SOCIAL OCH MEDICINSK INFRASTRUKTUR**1 4 0 Restauranger och matsalar**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
190 000	300 000	221 248,95

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka driftskostnader för restauranger, kafeterior och matsalar, inklusive underhåll.

Det är även avsett att täcka löpande utgifter för utbyte av befintlig utrustning och inköp av ny utrustning vilka inte är lämpliga att tas upp under driftskostnader, samt utgifter för konsultarvoden.

1 4 1 Läkarevård

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
38 000	50 000	14 800,—

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 59 i dessa (undersökning i samband med sjukfrånvaro och läkarundersökning i förebyggande syfte) och artikel 8 i bilaga II till dessa (invaliditetskommitté).

Anslagen i denna artikel är avsedda att, förutom läkararvoden, täcka kostnaden för hälsokontroller (särskilda undersökningar, analyser m.m.), förbrukningsvaror (läkemedel, förbandsmaterial osv.), särskild utrustning och inventarier samt de administrativa kostnaderna för invaliditetskommittén.

KAPITEL 15 — UTBYTE AV TJÄNSTEMÄN OCH EXPERTER**1 5 2 Utbyte av anställda**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
350 000	500 000	100 432,81

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka kostnader i samband med utplacering eller tillfällig utnämning till myndigheten av nationella tjänstemän och andra experter.

1 5 3 Utgifter för anordnande av platser vid läkemedelsmyndigheten för praktikanter med högskoleexamen

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
50 000	0	0,—

*Anmärkningar**Ny artikel*

Detta anslag är avsett att täcka utgifter som uppstår i samband med praktisk administrativ utbildning av unga personer med högskoleexamen. Utgifterna kan omfatta praktikanternas socialförsäkringsbidrag och socialförsäkringsavgifter, resekostnader vid början och slutet av kurserna, resekostnader i förbindelse med utbildningsprogrammet samt mottagnings- eller mat- och dokumentationskostnader.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 16 — SOCIAL OMSORG****160 Särskild hjälp**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
2 000	2 000	0,—

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 76 i dessa.

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för gåvor, lån eller förskott till en tjänsteman, en före detta tjänsteman eller en tjänstemans efterlevande som befinner sig i särskilt svåra omständigheter.

163 Olika typer av barndaghem

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna artikel är avsedd att täcka utgifter i samband med olika typer av barndaghem.

164 Extra hjälp till personer med funktionshinder

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
3 000	3 000	0,—

Anmärkningar

Detta anslag skall ses som ett led i en politik som gynnar personer med funktionshinder och omfattar följande kategorier:

- Tjänstemän och tillfälligt anställda i aktiv tjänst.
- Makar/makor till tjänstemän och tillfälligt anställda i aktiv tjänst.
- Underhållsberättigade barn enligt tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna.

KAPITEL 17 — MOTTAGNINGS- OCH REPRESENTATIONSKOSTNADER**170 Mottagnings- och representationskostnader**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
20 000	20 000	10 000,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter i samband med de mottagnings- och representationsplikter som myndigheten har. Dessa utgifter kan uppstå hos myndighetens anställda individuellt då de utför sina arbetsuppgifter och som en del av institutionens verksamhet.

KAPITEL 18 — FÖRSÄKRINGAR GÄLLANDE SJUKDOM, OLYCKOR, ARBETSLÖSHET OCH PENSIONSFORMÅNER**1 8 2 Aktiviteter för att främja kontakten mellan de anställda**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
30 000	30 000	5 386,13

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att delvis täcka kostnaderna för rekreationscentret, kulturell verksamhet, bidrag till de anställdas klubbar, förvaltningen av, och extra utrustning till, sportcenter, och initiativ för att främja kontakten mellan anställda av olika nationalitet.

1 8 3 Försäkring mot sjukdom, olycksfall och yrkessjukdom, arbetslöshetsförsäkring och bibehållande av pensionsrättigheter**1 8 3 0 Försäkring mot sjukdom**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
260 000	256 000	93 396,43

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 72 i dessa.
Bestämmelserna om sjukförsäkring för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 23 i dessa.
Detta anslag är avsett att täcka arbetsgivarens bidrag (3,4 % av grundlönen).

1 8 3 1 Försäkringar mot olycksfall och yrkessjukdomar

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
60 000	44 000	21 149,33

Anmärkningar

Tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 73 i dessa och artikel 15 i bilaga VIII till dessa.
Detta anslag är avsett att täcka arbetsgivarens bidrag till försäkringen mot olycksfall och yrkessjukdomar (0,67 % av grundlönen), extra utgifter till följd av tillämpningen av tjänsteföreskrifterna.

1 8 3 2 Arbetslöshetsförsäkring för tillfälligt anställda

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
65 000	56 000	21 975,44

Anmärkningar

Rådets förordning (EKSG, EEG, Euratom) nr 2799/85 av den 27 september 1985, om ändring av tjänsteföreskrifterna för tjänstemännen i Europeiska gemenskaperna och anställningsvillkoren för övriga anställda i dessa gemenskaper (EGT L 265, 8. 10. 1985, s. 1).
Detta anslag är avsett att täcka eventuell arbetslöshetsersättning för tillfälligt anställda.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

KAPITEL 18 — FÖRSÄKRINGAR GÄLLANDE SJUKDOM, OLYCKOR, ARBETSLÖSHET OCH PENSIONSFORMÅNER (forts.)

1 8 3 (forts.)

1 8 3 3 Upprättande eller bibehållande av pensionsrättigheter för tillfälligt anställda

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
30 000	44 000	5 739,63

Anmärkingar

Anställningsvillkoren för övriga anställda i Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 42 i dessa.

Detta anslag är avsett att täcka institutionens utbetalningar för att införa eller bibehålla pensionsrättigheter för tillfälligt anställda i deras ursprungsland.

AVDELNING 2

BYGGNADER, UTRUSTNING OCH ÖVRIGA DRIFTSUTGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERINGAR I HYRA AV FAST EGENDOM, BYGGNADER OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER

KAPITEL 2 1 — KOSTNADER FÖR ADB

Artikel Punkt	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
	KAPITEL 2 0			
2 0 0	<i>Hyra</i>	1 450 000	1 200 000	1 045 626,92
2 0 1	<i>Försäkringar</i>	110 000	65 000	59 447,39
2 0 2	<i>Vatten, gas, elektricitet och uppvärmning</i>	155 000	150 000	141 733,51
2 0 3	<i>Rengöring och underhåll</i>	115 000	200 000	143 296,43
2 0 4	<i>Inredning av lokaler</i>	100 000	100 000	13 340,43
2 0 5	<i>Byggnaders säkerhet och övervakning</i>	30 000	60 000	39 033,17
2 0 8	<i>Övriga utgifter som föregår uppförande av byggnader eller förvärv av fast egendom</i>	p.m.	p.m.	0,—
2 0 9	<i>Övriga utgifter för byggnader</i>	630 000	600 000	595 800,—
	KAPITEL 2 0 — TOTALT	2 590 000	2 375 000	2 038 277,85
	KAPITEL 2 1			
2 1 1	<i>Datanät</i>		500 000	974 988,28
2 1 1 0	<i>Inköp av ny hårdvara</i>	96 100		
2 1 1 1	<i>Anskaffning av ny mjukvara</i>	52 100		
2 1 1 2	<i>Utbyte av hårdvara och mjukvara</i>	p.m.		
2 1 1 3	<i>Hyra av hårdvara och mjukvara</i>	p.m.		
2 1 1 4	<i>Underhåll och reparation av hårdvara och mjukvara</i>	380 800		
	<i>Artikel 2 1 1 — Totalt</i>	529 000	500 000	974 988,28

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

KAPITEL 2 1 — KOSTNADER FÖR ADB (forts.)

KAPITEL 2 2 — FAST EGENDOM OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER

Artikel Punkt	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
2 1 4	Analyser, programmering och särskilda projekt	425 000	400 000	691 005,27
	KAPITEL 2 1 — TOTALT	954 000	900 000	1 665 993,55
	KAPITEL 2 2			
2 2 0	Teknisk utrustning och installationer			
2 2 0 0	Inköp av teknisk utrustning och installationer	30 000	50 000	23 416,05
2 2 0 1	Utbyte av teknisk utrustning och installationer	5 000	5 000	860,10
2 2 0 2	Hyra av teknisk utrustning och installationer	2 000	5 000	2 263,43
2 2 0 3	Underhåll, bruk och reparation av teknisk utrustning och installationer	125 000	100 000	81 401,81
	<i>Artikel 2 2 0 — Totalt</i>	162 000	160 000	107 941,39
2 2 1	Inventarier			
2 2 1 0	Inköp av inventarier	30 000	20 000	79 982,98
2 2 1 1	Utbyte av inventarier	p.m.	p.m.	0,—
2 2 1 2	Hyra av inventarier	p.m.	p.m.	0,—
2 2 1 3	Underhåll, bruk och reparation av inventarier	p.m.	5 000	0,—
	<i>Artikel 2 2 1 — Totalt</i>	30 000	25 000	79 982,98
2 2 3	Fordon			
2 2 3 0	Inköp av fordon	p.m.	p.m.	0,—
2 2 3 1	Utbyte av fordon	p.m.	p.m.	0,—
2 2 3 2	Hyra av fordon	3 000	3 000	500,—
2 2 3 3	Underhåll, användning och reparation av fordon	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 2 2 3 — Totalt</i>	3 000	3 000	500,—
2 2 5	Utgifter för dokumentation och bibliotek			
2 2 5 0	Bibliotek och inköp av böcker	35 000	30 000	22 297,37

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

KAPITEL 2 2 — FAST EGENDOM OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER (forts.)

KAPITEL 2 3 — LÖPANDE ADMINISTRATIVA UTGIFTER

Artikel Punkt	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
2 2 5	(forts.)			
2 2 5 1	Särskild biblioteks-, dokumentations- och reproduktionsmateriel	p.m.	p.m.	0,—
2 2 5 2	Prenumeration på tidningar och tidskrifter	30 000	18 000	17 300,—
2 2 5 4	Bindning och bevarande av bibliotekets böcker	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 2 2 5 — Totalt</i>	65 000	48 000	39 597,37
	KAPITEL 2 2 — TOTALT	260 000	236 000	228 021,74
	KAPITEL 2 3			
2 3 0	Papper och kontorsmateriel	190 000	250 000	207 241,89
2 3 2	Finansiella kostnader			
2 3 2 0	Bankavgifter	50 000	50 000	60 000,—
2 3 2 1	Kursförluster	p.m.	p.m.	0,—
2 3 2 9	Övriga finansiella kostnader	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 2 3 2 — Totalt</i>	50 000	50 000	60 000,—
2 3 3	Kostnader för juridisk hjälp	p.m.	15 000	11 688,28
2 3 4	Skadestånd	p.m.	10 000	0,—
2 3 5	Övriga löpande utgifter			
2 3 5 0	Diverse försäkringar	7 000	10 000	2 000,36
2 3 5 3	Flyttning av avdelningar och tillhörande hantering	5 000	p.m.	8 550,74
2 3 5 9	Övriga driftskostnader	5 000	10 000	8 385,28
	<i>Artikel 2 3 5 — Totalt</i>	17 000	20 000	18 936,38
2 3 9	Publikationer	60 000	25 000	0,—
	KAPITEL 2 3 — TOTALT	317 000	370 000	297 866,55

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

KAPITEL 2 4 — PORTOKOSTNADER, TELEKOMMUNIKATIONER, RADIO- OCH TELEVISIONSSTUDIOR

KAPITEL 2 5 — UTGIFTER FÖR FORMELLA MÖTEN OCH ANDRA MÖTEN

Artikel Punkt	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
	KAPITEL 2 4			
2 4 0	Porto och leveranskostnader	100 000	100 000	85 000,—
2 4 1	Telekommunikationer			
2 4 1 0	Telefon, fax, telex	270 000	350 000	200 112,73
2 4 1 1	Telekommunikationsutrustning	40 000	60 000	41 065,04
	<i>Artikel 2 4 1 — Totalt</i>	310 000	410 000	241 177,77
	KAPITEL 2 4 — TOTALT	410 000	510 000	326 177,77
	KAPITEL 2 5			
2 5 0	Möten och kallelser i allmänhet	p.m.	10 000	421,77
	KAPITEL 2 5 — TOTALT	p.m.	10 000	421,77
	Avdelning 2 — Totalt	4 531 000	4 401 000	4 556 759,23

AVDELNING 2

BYGGNADER, UTRUSTNING OCH ÖVRIGA DRIFTSUTGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERINGAR I HYRA AV FAST EGENDOM, BYGGNADER OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER

2 0 0 **Hyra**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
1 450 000	1 200 000	1 045 626,92

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka betalning av hyror för utnyttjande av byggnader eller delar av byggnader, och hyra för lagerutrymmen, garage, externa lagerlokaler och parkeringsplatser.

2 0 1 **Försäkringar**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
110 000	65 000	59 447,39

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka betalning av försäkringspremier för de byggnader eller de delar av byggnader som institutionen utnyttjar.

2 0 2 **Vatten, gas, elektricitet och uppvärmning**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
155 000	150 000	141 733,51

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka avgifter för vatten, gas, elektricitet och uppvärmning.

2 0 3 **Rengöring och underhåll**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
115 000	200 000	143 296,43

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka underhållskostnader, beräknade på grundval av gällande avtal för lokaler, hissar, centralvärme, luftkonditionering m.m., utgifter för vissa regelbundet återkommande rengöringsarbeten, inköp av produkter för underhåll, rengöring, tvätt och kemtvätt m.m. och för målning, reparationer och leveranser till verkstäderna.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 20 — INVESTERINGAR I HYRA AV FAST EGENDOM, BYGGNADER OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER** (forts.)**2 0 4 Inredning av lokaler**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
100 000	100 000	13 340,43

Anmärkingar

Detta anslag är avsett att täcka inredning av lokaler, t.ex. flyttning av skiljeväggar, ändring av tekniska installationer och andra arbeten som rör läs, elektriska installationer, rörsystem, målning, golvbeläggning osv. och som kräver fackfolk.

Det skall även täcka kostnaden för den utrustning som behövs.

2 0 5 Byggnaders säkerhet och övervakning

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
30 000	60 000	39 033,17

Anmärkingar

Detta anslag är avsett att täcka diverse kostnader för personers och byggnaders säkerhet, särskilt avtal om bevakning av byggnader, inköp, hyra och underhåll av säkerhets- och brandbekämpningsutrustning, utbyte av brandvaktens utrustning och kostnader för lagstadgade kontroller, inbegripet återkommande utgifter för exempelvis identitetsmärken, passerkort osv.

2 0 8 Övriga utgifter som föregår uppförande av byggnader eller förvärv av fast egendom

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkingar

Denna artikel skall täcka utgifter för rådgivning som lämnats av ekonomiska och tekniska experter före förvärv eller uppförande och inredning av byggnader.

2 0 9 Övriga utgifter för byggnader

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
630 000	600 000	595 800,—

Anmärkingar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för byggnader som inte särskilt har angivits i de andra artiklarna i kapitel 20, särskilt utgifter för förvaltning av byggnader med olika typer av hyresgäster, kostnader för besiktning av fastigheter och avgifter för samhällsservice (sophämtning m.m.).

Det skall även täcka kostnader för teknisk hjälp vid större inredningsarbeten.

KAPITEL 21 — KOSTNADER FÖR ADB**2 1 1 Datanät**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
	500 000	974 988,28

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka följande driftskostnader:

- Anskaffning, leasing och underhåll av datorer och terminaler anslutna till kommissionens och medlemsstaternas nätverk.
- Anskaffning, leasing och underhåll av datormaterial, mjukvara, utrustning och dokumentation.
- Datorkablar.

2 1 1 0 Inköp av ny hårdvara

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
96 100		

*Anmärkningar**Ny punkt*

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för anskaffning av datorer och terminaler, inbegripet initialutrustning med läkemedelsmyndighetens standardmjukvara.

2 1 1 1 Anskaffning av ny mjukvara

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
52 100		

*Anmärkningar**Ny punkt*

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för anskaffning av programpaket och mjukvara.

2 1 1 2 Utbyte av hårdvara och mjukvara

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.		

*Anmärkningar**Ny punkt*

Denna punkt är avsedd att täcka utbyte av existerande hårdvara, programpaket och mjukvara.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 2 1 — KOSTNADER FÖR ADB (forts.)****2 1 1 (forts.)****2 1 1 3 Hyra av hårdvara och mjukvara**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.		

*Anmärkningar**Ny punkt*

Detta anslag är avsett att täcka hyra eller leasing av hårdvara eller mjukvara i fall då inköp är antingen oekonomiskt eller svårt på grund av budgetära inskränkningar.

2 1 1 4 Underhåll och reparation av hårdvara och mjukvara

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
380 800		

*Anmärkningar**Ny punkt*

Denna punkt är avsedd att täcka utgifter för underhåll och reparation av den utrustning som avses i punkterna 2 1 1 0—2 1 1 3.

2 1 4 Analyser, programmering och särskilda projekt

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
425 000	400 000	691 005,27

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för personal och tjänster utifrån för analys, programmering och särskilda projekt.

KAPITEL 2 2 — FAST EGENDOM OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER**2 2 0 Teknisk utrustning och installationer****2 2 0 0 Inköp av teknisk utrustning och installationer**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
30 000	50 000	23 416,05

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för audiovisuell utrustning och utrustning för reproduktion, arkivering, bibliotek och tolkning. Det skall även täcka installationer och utrustning för tjänstemän med funktionshinder.

KAPITEL 2 2 — FAST EGENDOM OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER (forts.)

2 2 0 (forts.)

2 2 0 1 Utbyte av teknisk utrustning och installationer

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
5 000	5 000	860,10

Anmärkingar

Detta anslag är avsett att täcka utbyte av utrustning, särskilt

— audiovisuell utrustning och utrustning för reproduktion, arkivering, bibliotek och tolkning, såsom bås, hörlurar med mikrofon och omställningsbord för simultantolkning,

— diverse verktyg för de verkstäder som underhåller byggnaderna.

Det skall även täcka installationer och utrustning för tjänstemän med funktionshinder.

2 2 0 2 Hyra av teknisk utrustning och installationer

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
2 000	5 000	2 263,43

Anmärkingar

Detta anslag är avsett att täcka eventuella utgifter för hyra av utrustning som det inte lönar sig att köpa eller som är för dyr att köpa på grund av begränsade medel i budgeten.

Det skall även täcka installationer och utrustning för tjänstemän med funktionshinder.

2 2 0 3 Underhåll, bruk och reparation av teknisk utrustning och installationer

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
125 000	100 000	81 401,81

Anmärkingar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för underhåll och reparation av den utrustning som avses under punkterna 2 2 0 0—2 2 0 2, samt även exempelvis leasingavtal för fotostatkopiering och övrig teknisk utrustning.

Det skall även täcka installationer och utrustning för tjänstemän med funktionshinder.

2 2 1 **Inventarier**

2 2 1 0 Inköp av inventarier

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
30 000	20 000	79 982,98

Anmärkingar

Detta anslag är avsett att täcka inköp av kontorsmöbler och särskilda möbler, inbegripet ergonomiskt riktiga möbler, arkivhyllor m.m.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 2 2 — FAST EGENDOM OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER** (forts.)

2 2 1 (forts.)

2 2 1 1 Utbyte av inventarier

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka utbyte av utnötta och omoderna inventarier.

2 2 1 2 Hyra av inventarier

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka hyra av inventarier.

2 2 1 3 Underhåll, bruk och reparation av inventarier

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	5 000	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka underhålls- och reparationskostnader för inventarier.

2 2 3 **Fordon**

2 2 3 0 Inköp av fordon

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka inköp av fordon.

2 2 3 1 Utbyte av fordon

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka utbyte av fordon som under året kommer att ha gått så många mil att det framstår som rimligt att byta ut dem.

KAPITEL 2 2 — FAST EGENDOM OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER (forts.)

2 2 3 (forts.)

2 2 3 2 Hyra av fordon

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
3 000	3 000	500,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka hyra av fordon för en kortare eller längre period.

2 2 3 3 Underhåll, användning och reparation av fordon

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka kostnader för underhåll, reparation och försäkring av tjänstefordon (bränsle, smörjmedel, däck, innerslangar, diverse tillbehör, reservdelar, verktyg m.m.).

2 2 5 **Utgifter för dokumentation och bibliotek**

2 2 5 0 Bibliotek och inköp av böcker

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
35 000	30 000	22 297,37

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka inköp av böcker, dokument och andra publikationer (undantaget tidskrifter) samt nya utgåvor av sådana volymer som myndighetens avdelningar behöver.

2 2 5 1 Särskild biblioteks-, dokumentations- och reproduktionsmateriel

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka särskild biblioteksmateriel (kartotek, hyllor, kataloger).

2 2 5 2 Prenumeration på tidningar och tidskrifter

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
30 000	18 000	17 300,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka kostnaden för prenumerationer på tidningar, facktidskrifter, parlamentets dokument, utrikeshandelsstatistik, diverse bulletiner, andra fackpublikationer och bibliotekstjänster.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 2 2 — FAST EGENDOM OCH TILLHÖRANDE KOSTNADER** (forts.)

2 2 5 (forts.)

2 2 5 4 Bindning och bevarande av bibliotekets böcker

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka kostnaden för att bindning och övriga nödvändiga utgifter i syfte att bevara böcker och publikationer och att täcka utgifter i anknytning till hantering och återställande av dokument i externa lagerutrymmen samt, i de fall då detta krävs genom kontraktet, lagringskostnader.

KAPITEL 2 3 — LÖPANDE ADMINISTRATIVA UTGIFTER2 3 0 **Papper och kontorsmateriel**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
190 000	250 000	207 241,89

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka kostnader för inköp av papper, kuvert, kontorsmateriel och materiel till reproduktionsavdelningarna samt viss tryckning utanför institutionen.

2 3 2 **Finansiella kostnader**

2 3 2 0 Bankavgifter

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
50 000	50 000	60 000,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka bankavgifter (kommissioner, agio och diverse utgifter).

2 3 2 1 Kursförluster

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd att täcka kursförluster som uppstår vid förvaltning av myndighetens budget, i den mån som dessa förluster inte kan kompenseras av kursvinster.

2 3 2 9 Övriga finansiella kostnader

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 2 3 — LÖPANDE ADMINISTRATIVA UTGIFTER (forts.)**2 3 3 Kostnader för juridisk hjälp**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	15 000	11 688,28

Anmärkningar

Denna artikel är avsedd att täcka kostnader som uppstår före ett rättsligt förfarande och då advokater eller andra experter inkallas för att vara rådgivare åt myndigheten.

Det skall även täcka rättegångskostnader som domstolen, eller andra instanser, kan förplikta myndigheten att utge.

2 3 4 Skadestånd

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	10 000	0,—

Anmärkningar

Denna artikel är avsedd att täcka utgifter för skadestånd.

2 3 5 Övriga löpande utgifter**2 3 5 0 Diverse försäkringar**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
7 000	10 000	2 000,36

Anmärkningar

Denna punkt är avsedd för olika typer av försäkringar (särskilt skadeståndsansvar, stödförsäkring osv.) och de försäkringskostnader som avses i artikel 64 i myndighetens budgetförordning.

2 3 5 3 Flyttning av avdelningar och tillhörande hantering

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
5 000	p.m.	8 550,74

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka flyttningar och omgrupperingar av avdelningar och hanteringskostnader (mottagning, lagring, placering) vad gäller utrustning, möbler och kontorsmateriel.

2 3 5 9 Övriga driftskostnader

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
5 000	10 000	8 385,28

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka övriga driftskostnader som inte är särskilt angivna under andra punkter.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 2 3 — LÖPANDE ADMINISTRATIVA UTGIFTER** (forts.)**2 3 9** *Publikationer*

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
60 000	25 000	0,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka publikationsutgifter som inte täcks av avdelning 3, särskilt publiceringen av myndighetens finansieringsöversikt i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning* i enlighet med artikel 14 i myndighetens finansförordning.

KAPITEL 2 4 — PORTOKOSTNADER, TELEKOMMUNIKATIONER, RADIO- OCH TELEVISIONSSTUDIOR**2 4 0** *Porto och leveranskostnader*

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
100 000	100 000	85 000,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för porto och andra leveranskostnader för normal postgång, för rapporter och publikationer, för postpaket och andra paket som sänds per flyg, båt eller tåg och med myndighetens internpost.

2 4 1 *Telekommunikationer***2 4 1 0** Telefon, fax, telex

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
270 000	350 000	200 112,73

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka prenumerationsavgifter, kostnader för kabel- eller radiokommunikation (telefon, telex, telegraf, television, telekonferenser, videokonferenser, inbegripet dataöverföring).

Det skall även täcka inköp av telefonkataloger.

2 4 1 1 Telekommunikationsutrustning

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
40 000	60 000	41 065,04

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för att förse byggnader med telekommunikationer, särskilt inköp, hyra, installation och underhåll av kablar.

KAPITEL 2 5 — UTGIFTER FÖR FORMELLA MÖTEN OCH ANDRA MÖTEN

2 5 0

Möten och kallelser i allmänhet

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	10 000	421,77

Anmärkningar

Denna artikel är avsedd att täcka kostnader för resor, uppehålle och oförutsedda utgifter för utomstående experter som inbjuds till möten som inte är direkt kopplade till genomförandet av myndighetens arbetsprogram.

Det skall även täcka kostnader för att ordna sådana möten då tillgängliga tjänster, byggnader och lokaler inte kan användas.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL

AVDELNING 3

DRIFTSKOSTNADER

KAPITEL 3 0 — DRIFTSKOSTNADER

Artikel Punkt	Rubrik	Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
	KAPITEL 3 0			
3 0 0	Möten			
3 0 0 0	Ersättningar till mötesdeltagare	2 179 000	1 650 000	1 108 743,30
3 0 0 1	Tolkning	233 000	300 000	232 731,07
3 0 0 2	Förplägnad	70 000	60 000	59 834,40
3 0 0 3	Övriga utgifter	5 000	p.m.	0,—
	<i>Artikel 3 0 0 — Totalt</i>	2 487 000	2 010 000	1 401 308,77
3 0 1	Utvärdering av läkemedel	9 800 000	7 000 000	3 267 500,—
3 0 1 0	Orphan Drug/Old MRL Fund (Högsta Tillåtna Restmängder)	p.m.	330 000	800 000,—
	<i>Artikel 3 0 1 — Totalt</i>	9 800 000	7 330 000	4 067 500,—
3 0 2	Översättningskostnader			
3 0 2 0	Översättningscentrumet, Luxemburg	584 000	1 400 000	725 000,—
3 0 2 1	Övriga översättningar	p.m.	p.m.	16 000,—
	<i>Artikel 3 0 2 — Totalt</i>	584 000	1 400 000	741 000,—
3 0 3	Undersökningar och samråd	105 000	300 000	224 984,99
3 0 4	Publikationer	20 000	300 000	26 379,25
	KAPITEL 3 0 — TOTALT	12 996 000	11 340 000	6 461 173,01
	Avdelning 3 — Totalt	12 996 000	11 340 000	6 461 173,01

AVDELNING 3**DRIFTSKOSTNADER****KAPITEL 3 0 — DRIFTSKOSTNADER****3 0 0 Möten**

3 0 0 0 Ersättningar till mötesdeltagare

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
2 179 000	1 650 000	1 108 743,30

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka resor, uppehålle och oförutsedda utgifter för medlemmar i styrelsen och i de vetenskapliga kommittéerna och deras arbetsgrupper, samt för experter som inbjuds till dessa kommittéer och arbetsgrupper.

Det skall även täcka kostnader för att ordna sådana möten då tillgängliga tjänster, byggnader och lokaler inte kan användas.

3 0 0 1 Tolkning

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
233 000	300 000	232 731,07

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka honorar och resekostnader för frilanstolkar och konferenstekniker, inbegripet ersättning för tjänster utförda av kommissionens tolkar för alla möten som är kopplade till genomförandet av myndighetens arbetsprogram.

3 0 0 2 Förplägnad

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
70 000	60 000	59 834,40

3 0 0 3 Övriga utgifter

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
5 000	p.m.	0,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka övriga utgifter i samband med möten.

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**KAPITEL 3 0 — DRIFTSKOSTNADER (forts.)****3 0 1 Utvärdering av läkemedel**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
9 800 000	7 000 000	3 267 500,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för rapportörer och medrapportörer för särskilda undersökningar och samråd som sker enligt avtal med högt kvalificerade experter (fysiska eller juridiska personer) om myndigheten inte har personal som är tillgänglig och lämplig för att utföra sådana undersökningar i enlighet med artikel 53.3 i rådets förordning (EEG) nr 2309/93.

Det skall även täcka inköp av undersökningar som redan har utförts eller prenumerationer från särskilda forskningsinstitutioner.

3 0 1 0 Orphan Drug/Old MRL Fund (Högsta Tillåtna Restmängder)

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	330 000	800 000,—

3 0 2 Översättningskostnader**3 0 2 0 Översättningscentrumet, Luxemburg**

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
584 000	1 400 000	725 000,—

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka utgifter för översättningar som skickas till översättningscentrumet i Luxemburg, för samtliga texter som är direkt kopplade till genomförandet av myndighetens arbetsprogram.

3 0 2 1 Övriga översättningar

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
p.m.	p.m.	16 000,—

3 0 3 Undersökningar och samråd

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
105 000	300 000	224 984,99

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka kostnader för att sluta avtal om yrkesmässiga tjänster och utvärderingar i förbindelse med myndighetens verksamhet.

KAPITEL 3 0 — DRIFTSKOSTNADER (forts.)

3 0 4

Publikationer

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
20 000	300 000	26 379,25

Anmärkningar

Detta anslag är avsett att täcka kostnader för förberedelse, redigering och publicering, av vilken typ som helst, av verksamhetsrapporten och myndighetens övriga publikationer, vilket innefattar t.ex. kostnader för papper, utskrift, kopiering eller tryckning, framställning av diabilder, foton, affischer osv., distribution och övriga frilansuppdrag, samt kostnader i samband med främjande av informations-spridning.

ADVELNING 9**ÖVRIGA UTGIFTER****KAPITEL 9 0 — PRELIMINÄRA ANSLAG**

9 0 0

Diverse inkomster

Anslag 1998	Anslag 1997	Genomförande 1996
—	—	0,—

EUROPEISKA BYRÅN
FÖR UTVÄRDERING AV LÄKEMEDEL**Tjänsteförteckning**

Kategorier och grader	Fasta tjänster		Tillfälliga tjänster	
	1997	1998	1997	1998
A 1	—	—	—	—
A 2	—	—	1	1
A 3	—	—	4	4
A 4	—	—	18	18
A 5	—	—	15	19
A 6	—	—	19	25
A 7	—	—	21	23
A 8	—	—	—	—
Totalt	—	—	78	90
B 1	—	—	2	2
B 2	—	—	6	8
B 3	—	—	8	12
B 4	—	—	9	9
B 5	—	—	6	5
Totalt	—	—	31	36
C 1	—	—	5	5
C 2	—	—	10	12
C 3	—	—	32	37
C 4	—	—	—	—
C 5	—	—	—	—
Totalt	—	—	47	54
D 1	—	—	—	—
D 2	—	—	4	4
D 3	—	—	—	—
D 4	—	—	—	—
Totalt	—	—	4	4
Totalsumma	—	—	160	184